

GRUNDIG
made for you

**PORTABLE
MEDIA PLAYER**

MPiXX 2000 series

MPiXX 2200

MPiXX 2400

fr

4	MPIXX 2000 SERIES Accessoires fournis Caractéristiques Sécurité Remarque relative à l'environnement
5	VUE D'ENSEMBLE Éléments de commande Les affichages en mode de lecture musicale Pages du menu principal
9	RACCORDEMENT/PRÉPARATIFS Alimentation électrique Raccordement à l'ordinateur Déconnexion de l'ordinateur Raccordement des écouteurs
11	FONCTIONS GÉNÉRALES Mise en marche et à l'arrêt Sélection de la langue du menu Réglage du volume Verrouillage et déverrouillage des touches Sélection des modes de fonctionnement Navigation dans le menu Réinitialisation du lecteur
13	LECTURE MUSICALE Lecture musicale – Fonctions de base Fonctions du menu musique
17	LECTURE VIDEO Lecture vidéo – Fonctions de base Fonctions du menu vidéo
19	LECTURE AUDIO Lecture d'enregistrements audio Fonctions dans le menu enregistrements audio
21	MODE RADIO Mode radio – Fonctions de base Réglage des stations radio
23	LECTURE DE TEXTES ET DE PHOTOS Lecture de textes Lecture d'images
24	ENREGISTREMENT Réglages de l'enregistrement Enregistrement vocal Enregistrement à partir de la radio FM

27

RÉGLAGES FAVORIS

Sélection du menu »Réglages«
Réglage du temps d'arrêt du lecteur (Sleep Timer)
Réglage de la luminosité de l'affichage
Réglage du temps d'arrêt du rétro-éclairage de l'affichage
Réglages de l'enregistrement
Outils et configurations système

30

UTILISATION SUR ORDINATEUR

Généralités
Le réglage de base lecteur MSC
Le réglage de base lecteur MTP
Système requis
Raccordement à l'ordinateur
Transfert de données MP3/WMA
Transfert de données WMA protégées par DRM
Synchronisation des fichiers musique et texte
Classement des fichiers musicaux
Composition d'un diaporama à partir de photos
Conversion de fichiers vidéo au format MTV
Transfert de données texte
Déconnexion de l'ordinateur

35

INFORMATIONS

Caractéristiques techniques

Accessoires fournis

- 1 CD d'installation avec mode d'emploi
- 2 Ecouteurs stéréo
- 3 Notice abrégée

Attention :

Les accessoires contenus dans la livraison peuvent varier.

Caractéristiques

Lecteur PCM MP3/WMA/AD, lecteur pour fichiers musicaux, vidéo, image, texte et vocaux, enregistreur, radio FM et disque amovible USB, tout en un.

Sécurité

Cet appareil est destiné à la lecture de fichiers musicaux, vidéo, image, texte et vocaux et sert de disque amovible. Toute autre utilisation est formellement exclue.

Ne laissez pas tomber l'appareil. Evitez toute pression sur l'écran TFT de l'appareil.

Ne placez pas l'appareil à proximité d'objets magnétiques.

Tenez toujours l'appareil à l'abri de l'humidité (gouttes et projections d'eau), des rayons du soleil et de la chaleur.

N'exposez pas la batterie à une chaleur extrême provoquée p. ex. par les rayons du soleil, les chauffages, le feu, etc.

N'ouvrez jamais le boîtier de l'appareil. La garantie du fabricant ne couvre aucun dégât occasionné par des manipulations inadéquates.

Remarque relative à l'environnement



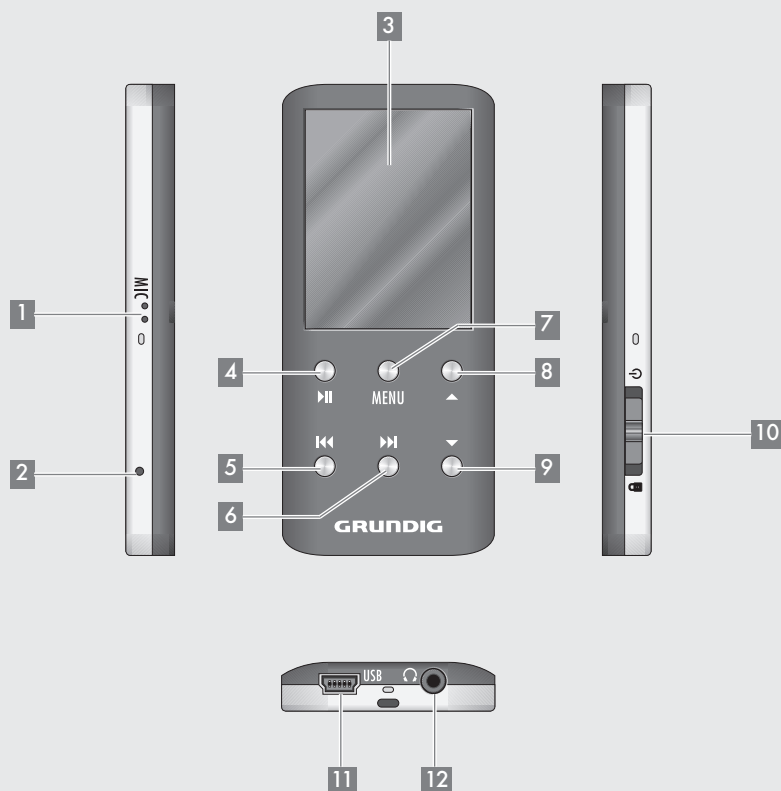
Ce produit se compose de matériaux et de pièces d'excellente qualité qui peuvent être recyclés et réutilisés.

Ce produit n'est donc pas destiné aux ordures ménagères. Il doit être déposé dans un centre de collecte destiné au recyclage d'appareils électriques et électroniques. Cela est indiqué par le symbole ci-contre figurant sur le produit, dans la notice ou sur l'emballage.

Veillez vous adresser à votre municipalité pour connaître les centres de collecte situés près de chez vous.

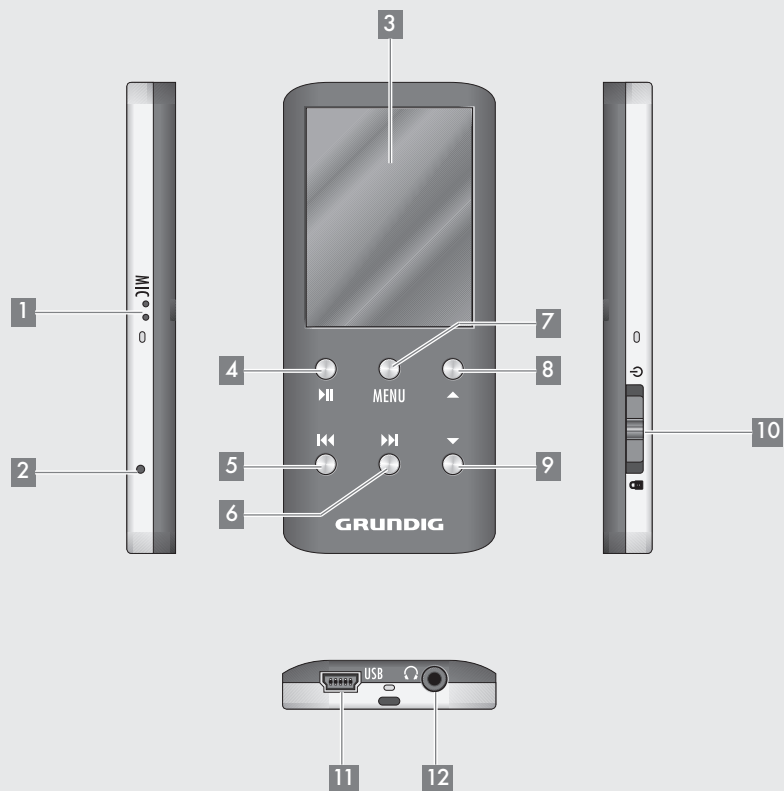
Le recyclage des appareils usagés est une contribution importante à la protection de l'environnement.




Éléments de commande



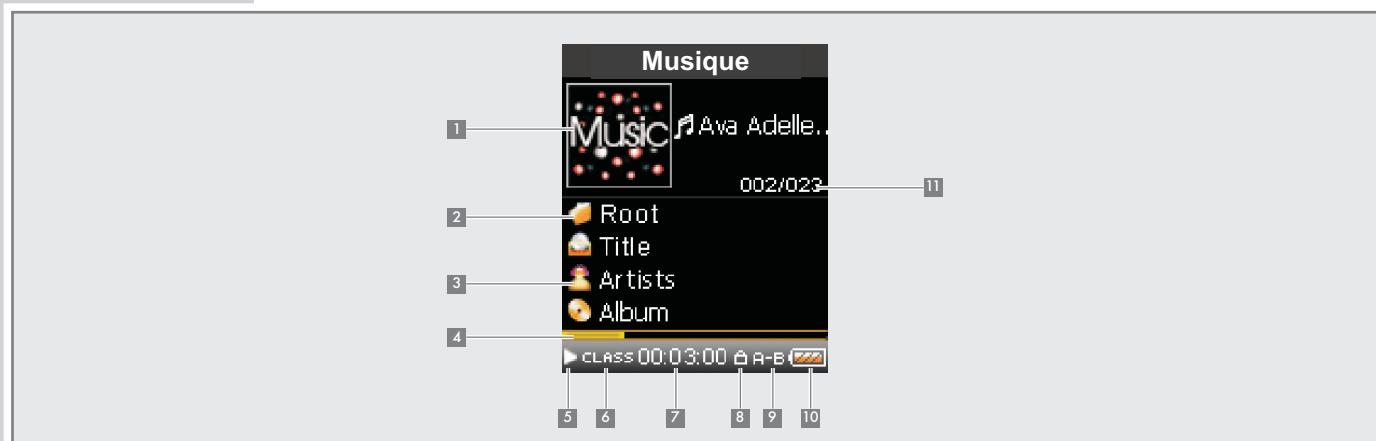
- 1 MIC** Microphone intégré pour enregistrements vocaux.
- 2 RESET** Permet de réinitialiser le lecteur.
- 3** Ecran TFT 1.8" (128 x 160).
- 4 ►►** En mode lecture : permet de démarrer la lecture, fait passer sur pause de lecture.
Une pression prolongée permet de répéter une section marquée (A-B).
Dans le menu : confirme la sélection d'options.
- 5 ◀◀** En mode lecture : permet de sélectionner le titre précédent ;
pression maintenue : permet de lancer la recherche automatique en arrière.
Dans le menu principal : permet de sélectionner le point de menu précédent.
- 6 ▶▶** En mode lecture : permet de sélectionner le titre suivant ; pression maintenue : permet de lancer la recherche automatique en avant.
Dans le menu principal : permet de sélectionner le point de menu suivant.
- 7 MENU** En mode lecture : une pression brève appelle les sous-menus ;
une pression prolongée appelle le menu principal.
Dans le menu : une pression brève permet de passer au niveau précédent de menu ; une pression prolongée permet d'ouvrir le menu principal.
- 8 ▲** En mode lecture : permet d'augmenter le volume.
Dans le menu : déplace le curseur vers le haut.
- 9 ▼** En mode lecture : permet de diminuer le volume.
Dans le menu : déplace le curseur vers le bas.

VUE D'ENSEMBLE



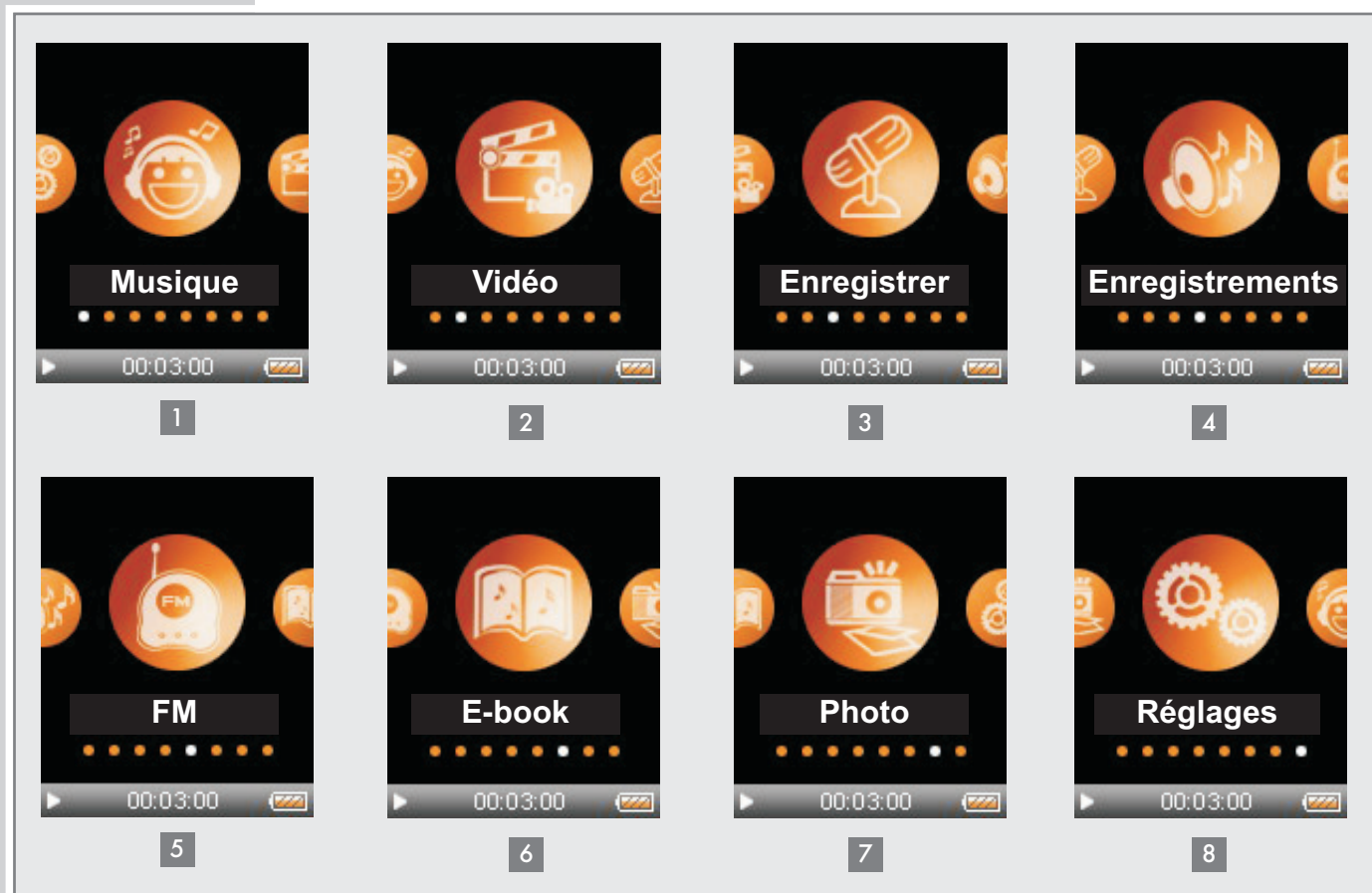
- 10**  Permet de mettre le lecteur en marche et à l'arrêt.
Pour verrouiller et déverrouiller les touches (Position »  «).
- 11** **USB** Port USB permettant de raccorder le lecteur à l'ordinateur ou au chargeur USB, à l'aide d'un câble USB disponible dans le commerce.
- 12**  Douille de raccordement pour les écouteurs stéréo.

Les affichages en mode de lecture musicale



- 1 Mode de fonctionnement actuel, c'est-à-dire Musique.
- 2 Dossier principal (Root Directory) Musique.
- 3 Informations des balises ID3 comportant les titres, interprètes, albums, etc. (si disponibles).
- 4 Affichage indiquant le déroulement de la lecture.
- 5 Etat de fonctionnement (lecture ►, pause II, stand-by ■ ou enregistrement •).
- 6 Effet sonore actuellement réglé, par ex. Classic.
- 7 Temps de lecture écoulé du titre.
- 8 Activation du verrouillage des touches.
- 9 Mode de lecture (Pas de Répétition, Répéter la chanson, Répéter toutes les chansons, Lecture aléatoire pour toutes les chansons, Lecture normale d'un répertoire, Répéter tout le répertoire, Lecture aléatoire d'un répertoire ou répétition A-B).
- 10 Affichage de l'état de la batterie (» □ « : la batterie est faible).
- 11 Numéro du titre, nombre total de titres.

Pages du menu principal



- 1 Musique – Lecture musicale.
- 2 Vidéo – Lecture de vidéos.
- 3 Enregistrer – Enregistrement vocal ou enregistrement des stations de radio.
- 4 Enregistrements – Lecture de fichiers enregistrés.
- 5 FM – Réception de radio FM.
- 6 E-book – Lecture de fichiers texte.
- 7 Photo – Lecture de photos.
- 8 Réglages – Réglages.

Alimentation électrique

Le lecteur fonctionne avec la batterie lithium-polymère intégrée 1 x 3,7 V, 270 mA.


Recharge de la batterie

Vous devez recharger la batterie du lecteur sur l'ordinateur.


Vous pouvez aussi recharger la batterie en la raccordant à une chaîne hi-fi à port USB par le biais d'un câble USB.

Remarque :

Pendant la recharge de la batterie à l'aide d'un adaptateur de recharge USB disponible dans le commerce, le lecteur peut fonctionner.

- 1 Raccordez le port USB du lecteur au port correspondant de l'ordinateur, d'un chargeur ou de la chaîne hi-fi, à l'aide d'un câble USB.
- 2 Allumez l'ordinateur ou la chaîne hi-fi ou branchez le chargeur sur le secteur.
 - L'affichage du lecteur indique la progression de la recharge. La charge dure environ 4 heures. Lorsque la batterie est complètement rechargée, »« apparaît à l'écran.

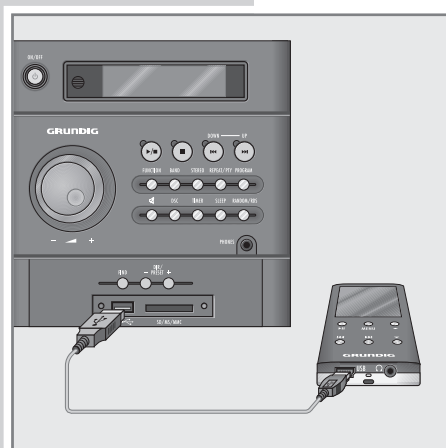
Remarques :

L'affichage du lecteur vous informe de l'état de la batterie. Si vous voyez sur l'affichage »«, cela signifie que la batterie est faible.

La durée de fonctionnement des batteries de l'appareil peut aller jusqu'à 7 heures en mode Audio et jusqu'à 4 heures en mode Vidéo.

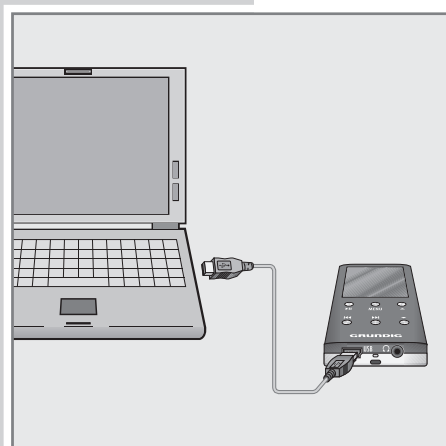
Attention :

Risque d'explosion en cas de remplacement non conforme de la batterie ! Utilisez uniquement le même type de pile ou une pile similaire.



Raccordement à l'ordinateur

- 1 Mettez l'ordinateur en marche.
- 2 Eteignez le lecteur.
- 3 Raccordez le port USB du lecteur au port correspondant de l'ordinateur, à l'aide du câble USB.
 - Dès que la connexion est établie, un message correspondant apparaît.



Déconnexion de l'ordinateur

Si aucun transfert de fichier n'est en cours, vous pouvez déconnecter le lecteur de l'ordinateur.

Avant cela, vous devez enlever le lecteur du bureau Windows en suivant les instructions de Windows intitulées "Retirer le matériel en toute sécurité".

Attention :


Ne débranchez pas le lecteur de l'ordinateur tant qu'un transfert de données est en cours. Cela risquerait de détruire les données.

- 1 Double-cliquez sur le symbole de retrait de matériel.
- La fenêtre "Retrait de matériel" apparaît.
- 2 Pour continuer, suivez les instructions qui s'affichent à l'écran.

Attention :

Les circuits du lecteur et de l'ordinateur peuvent être sérieusement endommagés si vous ne suivez pas les instructions de Windows ME / 2000 / XP / Vista.

Raccordement des écouteurs

- 1 Branchez le connecteur du câble des écouteurs dans la prise »« du lecteur.

Remarque :

Pour le mode Radio, les écouteurs doivent toujours être branchés, puisque leur câble sert d'antenne FM.



Attention :

Une utilisation fréquente des écouteurs avec un volume élevé peut entraîner des troubles auditifs.












FONCTIONS GÉNÉRALES



Mise en marche et à l'arrêt

- 1 Allumez le lecteur en poussant le commutateur en direction »«.
 - Le logo apparaît peu après sur l'écran TFT.
 - Le lecteur passe ensuite au menu principal avec le mode de fonctionnement »Musique«.
- 2 Eteignez le lecteur en repoussant le commutateur en direction »« et le maintenir jusqu'à ce que le logo apparaisse brièvement.


Sélection de la langue du menu

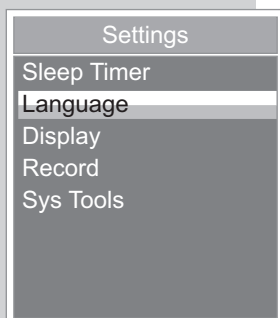
- 1 Ouvrez le menu principal en appuyant de manière prolongée sur »**MENU**«.
- 2 Sélectionnez le menu »Setting« en appuyant sur »« ou sur »« et confirmez en appuyant sur »«.
- 3 Dans le menu »Setting«, sélectionnez l'option »Language« en appuyant sur »« ou sur »« et activez la sélection en appuyant sur »«.
- 4 Sélectionnez la langue de menu souhaitée (12 au choix) en appuyant sur »« ou »« et confirmez en appuyant sur »«.

Réglage du volume

- 1 Pour régler le volume, appuyez pendant la lecture de la musique sur »« ou »«.

Verrouillage et déverrouillage des touches

- 1 Pour verrouiller les touches, poussez le commutateur en direction »«.
 - Lorsque les touches sont verrouillées, un symbole de cadenas apparaît à l'affichage.
 - Si vous appuyez à présent sur l'une des touches, un gros symbole de cadenas s'affiche brièvement.
- 2 Pour déverrouiller les touches, repoussez le commutateur du côté droit au milieu.



Sélection des modes de fonctionnement

- 1 Après la mise en marche, sélectionnez le mode de fonctionnement souhaité dans le menu principal en appuyant sur »|◀◀« ou sur »▶▶« et confirmez en appuyant sur »▶▶|«.
 - »Musique« : lecture audio.
 - »Vidéo« : lecture de vidéos.
 - »Enregistrer« : enregistrement vocal ou enregistrement des stations de radio.
 - »Enregistrements« : lecture des fichiers enregistrés.
 - »FM« : réception de radio FM.
 - »E-book« : lecture de fichiers texte.
 - »Photo« : lecture d'images.
 - »Réglages« : réglages ;

ou

en mode lecture, appelez le menu principal en appuyant de manière prolongée sur »MENU«.

- 2 Sélectionnez le mode de fonctionnement souhaité en appuyant sur »|◀◀« ou sur »▶▶|« et confirmez en appuyant sur »▶▶|«.

Navigation dans le menu

- 1 Ouvrez le menu principal en appuyant de manière prolongée sur »MENU«.
- 2 Sélectionnez le mode de fonctionnement souhaité, p. ex. »Musique«, en appuyant sur »|◀◀« ou sur »▶▶|« et confirmez en appuyant sur »▶▶|«.
- 3 Appelez le sous-menu en appuyant brièvement sur »MENU«.
- 4 Sélectionnez l'option souhaitée en appuyant sur »▼« ou »▲« et activez-la en appuyant sur »▶▶|«.
- 5 Sélectionnez le réglage souhaité en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez-le en appuyant sur »▶▶|«.
- 6 Retournez au niveau de menu précédent en appuyant brièvement sur »MENU« ;

ou

revenez au menu principal en appuyant de manière prolongée sur »MENU«.

Réinitialisation du lecteur

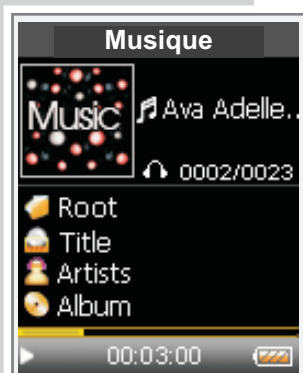
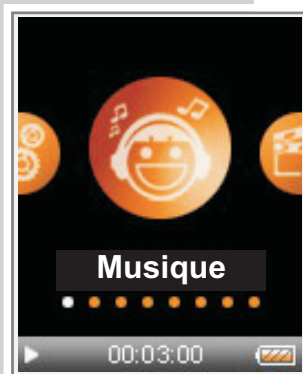
En cas de dysfonctionnements ou si le lecteur ne réagit plus aux commandes de touche, vous pouvez le réinitialiser (reset).

- 1 Appuyez pour cela sur la touche »RESET« à l'aide d'un objet pointu - par ex. d'un trombone.

Remarque :

Lors de la réinitialisation, le lecteur ne doit pas être connecté à l'ordinateur ou au chargeur USB.

Lecture musicale – Fonctions de base



Démarrer la lecture audio

- 1 Dans le mode lecture actuel, appelez le menu principal en appuyant de manière prolongée sur »MENU«.
- 2 Sélectionnez le mode de fonctionnement »Musique« en appuyant sur »|<<<« ou sur »>>>|« et confirmez en appuyant sur »>>||«.
- 3 Pour lancer la lecture, appuyez de nouveau sur »>>||«.
- Tous les fichiers musicaux existants sont lus consécutivement.

Fonctions de lecture

- 1 Démarrez la lecture en appuyant sur »>>||«.
- 2 Commutez sur pause-lecture en appuyant sur »>>||«.
- 3 Reprenez la lecture en appuyant sur »>>||«.

Sélection d'une plage

- 1 Pour sélectionner le titre suivant ou précédent, appuyez brièvement sur »|<<<« ou »>>>|«.

Remarque :

Si la durée de lecture écoulée du titre actuel est de plus de 5 secondes, celui-ci est répété lorsque vous appuyez sur »|<<<«.

Avance et retour rapides

- 1 Pour rechercher un passage de plage, appuyez sur »|<<<« ou »>>>|« pendant la lecture et maintenez enfoncé.
- La recherche est lancée en arrière ou en avant. Lâchez »|<<<« ou »>>>|« lorsque vous avez atteint l'emplacement souhaité.

Répétition d'une section marquée (A-B)

- 1 Appuyez de manière prolongée sur »>>||« à l'endroit de début souhaité, pendant la lecture.
- Affichage : »A«.
- 2 Appuyez de nouveau de manière prolongée sur »>>||« à l'endroit de fin souhaité.
- Affichage : »A-B«.
- Le passage marqué est répété indéfiniment.
- 3 Quittez la fonction en appuyant de manière prolongée sur »>>||«.
- Affichage : »A-B« s'éteint.

Fonctions du menu musique

Ouverture du menu musique

- 1 En mode »Musique«, appelez le menu musique en appuyant brièvement sur »MENU«.

Sélection des modes de lecture

- 1 Dans le menu musique, sélectionnez l'option »Répéter« en appuyant sur »▼« ou sur »▲« et activez la sélection en appuyant sur »▶▶«.
- 2 Sélectionnez le mode de lecture souhaité en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez-le en appuyant sur »▶▶« :
 - »Pas de Répétition« : tous les titres sont lus une fois consécutivement.
 - »Répéter la chanson« : le titre en cours se répète indéfiniment.
 - »Répéter toutes les chansons« : tous les titres sont constamment répétés.
 - »Lecture aléatoire pour toutes les chansons« : tous les titres sont lus dans un ordre aléatoire.
 - »Lecture normale d'un répertoire« : tous les titres du dossier actuel sont lus une fois les uns après les autres.
 - »Répéter tout le répertoire« : tous les titres du dossier actuel sont constamment répétés.
 - »Lecture aléatoire d'un répertoire« : tous les titres du dossier actuel sont lus dans un ordre aléatoire.

Sélection des effets sonores

Vous pouvez choisir différents effets sonores prédéfinis ou un égaliseur personnalisé.

- 1 Dans le menu musique, sélectionnez l'option »Egaliseur« en appuyant sur »▼« ou sur »▲« et activez la sélection en appuyant sur »▶▶«.
- 2 Sélectionnez l'effet sonore souhaité (Normal, Pop, Rock, Classic, Jazz, Bass ou User EQ) en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.

Remarque :

Vous pouvez configurer votre effet sonore personnalisé dans »User EQ« (égaliseur personnalisé).

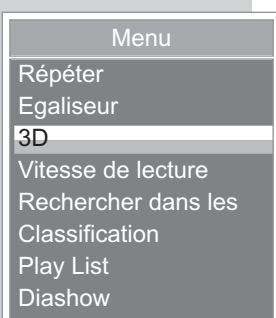
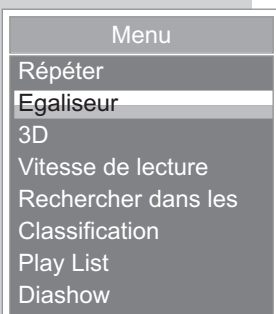
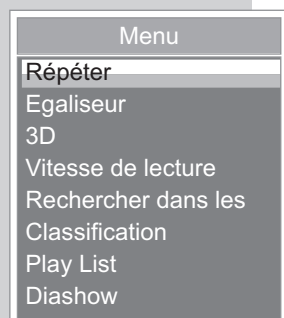
Réglage de l'égaliseur personnalisé

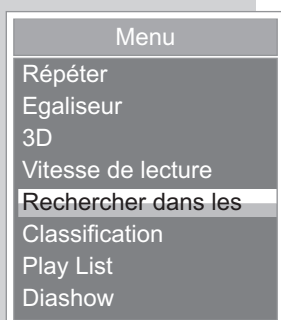
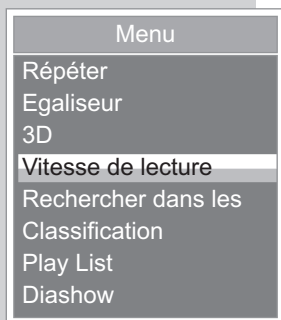
User EQ en appuyant sur »▼« ou »▲« et activez-la en appuyant sur »▶▶«.

- 2 Sélectionnez la bande de fréquence souhaitée (100, 400, 1 k, 6 k ou 12 k) en appuyant sur »▼« ou »▲«.
- 3 Procédez aux réglages en appuyant sur »▼« ou »▲«.
- 4 Quittez le menu en appuyant sur »MENU«.

Activation et désactivation du son surround

- 1 Sélectionnez l'option »3D« en appuyant sur »▼« ou »▲« et activez-la en appuyant sur »▶▶«.
- 2 Sélectionnez »Mise en marche ou »Arrêter« en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.





Réglage de la vitesse de lecture

Vous pouvez réduire ou augmenter la vitesse normale de lecture pour les titres musicaux

- 1 Sélectionnez l'option «Vitesse de lecture» en appuyant sur »▼« ou »▲« et activez-la en appuyant sur »▶▶«.
- 2 Sélectionnez la vitesse de lecture souhaitée (0 = normale, +5% ou +10% = vitesse augmentée, -10% ou -5% = vitesse réduite) en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.

Navigation dans la mémoire musicale

- 1 Sélectionnez l'option «Rechercher dans les fichiers» en appuyant sur »▼« ou »▲« et activez-la en appuyant sur »▶▶«.
- Tous les fichiers musicaux s'affichent.
- 2 Sélectionnez le titre musical souhaité en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez-le en appuyant sur »▶▶«.
- La lecture du titre commence.

Remarque :

Seuls les répertoires et les fichiers musicaux s'affichent dans l'option «Rechercher dans les fichiers».

Suppression de fichiers musicaux

- 1 Sélectionnez l'option «Rechercher dans les fichiers» en appuyant sur »▼« ou »▲« et activez-la en appuyant sur »▶▶«.
- Tous les fichiers musicaux s'affichent.
- 2 Sélectionnez le titre musical souhaité en appuyant sur »▼« ou sur »▲«.
- 3 Pour afficher la fonction, appuyez sur »▶▶« jusqu'à ce qu'un sous-menu s'affiche.
- 4 Sélectionnez «Effacer» en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.
- 5 Sélectionnez «Oui» ou «Non» en appuyant sur »▼« ou »▲« et activez en appuyant sur »▶▶«.
- Si vous avez confirmé «Oui», le titre sélectionné est supprimé.

Ajout de fichiers musicaux à une liste de favoris

- 1 Sélectionnez l'option «Rechercher dans les fichiers» en appuyant sur »▼« ou »▲« et activez-la en appuyant sur »▶▶«.
- Tous les fichiers musicaux s'affichent.
- 2 Sélectionnez le titre musical souhaité en appuyant sur »▼« ou sur »▲«.
- 3 Pour afficher la fonction, appuyez sur »▶▶« jusqu'à ce qu'un sous-menu s'affiche.
- 4 Sélectionnez «Ajouter» en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.
- Les titres mémorisés peuvent être sélectionnés et lus dans »Menu« → »Play List« → »Ma liste«.

Actualisation de la classification des fichiers musicaux

Le logiciel »Music Classification« vous permet de classer sur votre PC tous les titres musicaux que vous souhaitez transférer sur votre lecteur (les classements ID3 selon le genre, l'interprète, l'album et le titre sont également possibles).

Lorsque vous chargez de nouveaux titres musicaux sur le lecteur, vous devez actualiser les affectations.

- 1 Sélectionnez l'option »Classification« en appuyant sur »▼« ou »▲« et activez-la en appuyant sur »▶▶«.
 - Vous pouvez maintenant sélectionner les titres selon »Genre«, »Artist«, »Album« ou »Title«. Vous disposez également de sous-menus correspondants.

Ecoute de musique tout en regardant des photos

Le logiciel »Slide Show Maker« vous permet de créer un fichier diaporama (SLS) sur votre PC à partir de plusieurs fichiers photo. Si vous transférez ce fichier SLS dans le dossier SLS de votre lecteur, vous pouvez regarder des photos pendant la lecture musicale (à condition que la lecture musicale ne soit pas interrompue par d'autres appuis sur les touches).

- 1 Sélectionnez l'option »Diashow« en appuyant sur »▼« ou »▲« et activez-la en appuyant sur »▶▶«.
- 2 Sélectionnez »Off« = Arrêt (pas de diaporama) ou la temporisation jusqu'au lancement du photo suivant (5 à 60 secondes) en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.

Menu

Répéter
Egaliseur
3D
Vitesse de lecture
Rechercher dans les
Classification
Play List
Diashow

Menu

Répéter
Egaliseur
3D
Vitesse de lecture
Rechercher dans les
Classification
Play List
Diashow

Fonctions du menu vidéo

Ouverture du menu vidéo

- 1 Pendant la lecture vidéo, ouvrez le menu vidéo en appuyant brièvement sur »MENU«.

Sélection des modes de lecture

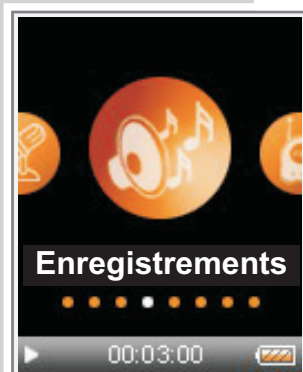
- 1 Dans le menu vidéo, sélectionnez l'option »Répéter« en appuyant sur »▼« ou sur »▲« et activez la sélection en appuyant sur »▶▶«.
- 2 Sélectionnez le mode de lecture souhaité en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez-le en appuyant sur »▶▶« :
 - »Pas de Répétition« : tous les titres sont lus une fois consécutivement.
 - »Répéter la chanson« : le titre en cours se répète indéfiniment.
 - »Répéter toutes les chansons« : tous les titres sont constamment répétés.
 - »Lecture aléatoire pour toutes les chansons« : tous les titres sont lus une fois dans un ordre aléatoire.
 - »Lecture normale d'un répertoire« : tous les titres du dossier actuel sont lus une fois les uns après les autres.
 - »Répéter tout le répertoire« : tous les titres du dossier actuel sont constamment répétés.
 - »Lecture aléatoire d'un répertoire« : tous les titres du dossier actuel sont lus dans un ordre aléatoire.

Suppression d'une plage vidéo

- 1 Sélectionnez le mode de fonctionnement »Vidéo« en appuyant sur »◀◀« ou sur »▶▶« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.
 - Tous les fichiers vidéo existants sont affichés.
- 2 Sélectionnez le titre vidéo souhaité en appuyant sur »▼« ou sur »▲«.
- 3 Appelez la fonction en appuyant de manière prolongée sur »▶▶«.
 - La fenêtre »Effacer« apparaît.
- 4 Sélectionnez »Oui« ou »Non« en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.
 - Si vous avez confirmé »Oui«, le titre sélectionné est supprimé.



Lecture d'enregistrements audio

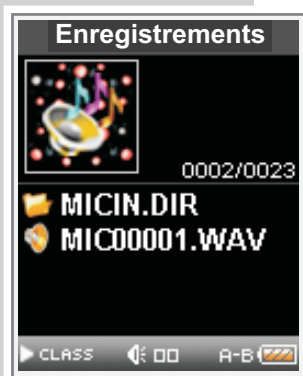


Démarrage de la lecture

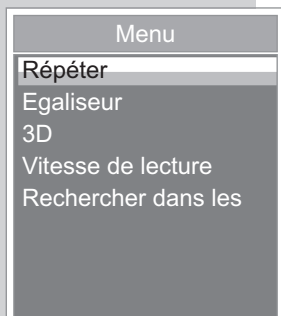
- 1 Dans le mode lecture actuel, appelez le menu principal en appuyant de manière prolongée sur »MENU«.
- 2 Sélectionnez le mode de fonctionnement »Enregistrements« en appuyant sur »|<<<« ou sur »>>>|« et confirmez en appuyant sur »▶▶|«.
- 3 Démarrez la lecture en appuyant sur »▶▶|«.
 - Tous les enregistrement existants (enregistrements vocaux et enregistrements FM) sont lus consécutivement.

Fonctions de lecture

- 1 Démarrez la lecture en appuyant sur »▶▶|«.
- 2 Commutez sur pause-lecture en appuyant sur »▶▶|«.
- 3 Reprenez la lecture en appuyant sur »▶▶|«.



Fonctions dans le menu enregistrements audio



Appel du menu Enregistrement

1 Pendant la lecture de l'enregistrement, ouvrez le menu en appuyant brièvement sur »MENU«.

Sélection des modes de lecture

Voir la description du menu musical à la page 14.

Sélection des effets sonores

Voir la description du menu musical à la page 14.

Réglage de l'égaliseur personnalisé

Voir la description du menu musical à la page 14.

Activation et désactivation du son surround

Voir la description du menu musical à la page 14.

Réglage de la vitesse de lecture

Voir la description du menu musical à la page 15.

Navigation dans la mémoire d'enregistrement

1 Sélectionnez l'option »Rechercher dans les fichiers« en appuyant sur »▼« ou »▲« et activez-la en appuyant sur »▶▶«.

- Tous les fichiers vocaux ou FM s'affichent.

2 Sélectionnez l'enregistrement souhaité en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez-le en appuyant sur »▶▶«.

- La lecture de l'enregistrement sélectionné commence ;

ou

passez au Root Directory en appuyant sur »MENU«.

- Affichage : le répertoire des fichiers vocaux (MICIN.DIR) et le répertoire des fichiers FM (FMIN.DIR).

3 Sélectionnez le répertoire souhaité en appuyant sur »▼« ou »▲« et ouvrez-le en appuyant sur »▶▶«.

Remarque :

Seuls les fichiers d'enregistrement s'affichent dans l'option »Rechercher dans les fichiers«.

Suppression d'un enregistrement

1 Sélectionnez l'option »Rechercher dans les fichiers« en appuyant sur »▼« ou »▲« et activez-la en appuyant sur »▶▶«.

- Tous les fichiers vocaux et FM s'affichent.

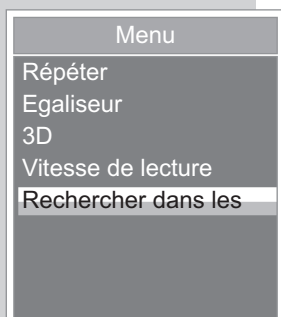
2 Sélectionnez l'enregistrement souhaité en appuyant sur »▼« ou sur »▲«.

3 Appelez la fonction en appuyant de manière prolongée sur »▶▶«.

- La fenêtre »Effacer« apparaît.

4 Sélectionnez »Oui« ou »Non« en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.

- Si vous avez confirmé »Oui«, l'enregistrement sélectionné est supprimé.



MODE RADIO

Mode radio – Fonctions de base

Pour le mode Radio, les écouteurs doivent toujours être branchés, puisque leur câble sert d'antenne FM.

Sélection de la source de programme radio

- 1 Dans le mode lecture actuel, appelez le menu principal en appuyant de manière prolongée sur **»MENU«**.
- 2 Sélectionnez le mode de fonctionnement **»FM«** en appuyant sur **»◀◀«** ou sur **»▶▶«** et confirmez en appuyant sur **»▶▶«**.

Remarque :

Si le lecteur est utilisé pour la première fois, il exécute d'abord une recherche automatique de stations et mémorise toutes les stations FM disponibles sur des emplacements de programme (29 maximum). Attendez jusqu'à ce que la recherche automatique soit terminée. Si vous appuyez ensuite sur **»▶▶«**, vous entendez la station mémorisée sur l'emplacement numéro 01 (CH 01).

Commutation entre le mode Manuel et le mode Preset

En mode radio, le lecteur dispose de deux modes de fonctionnement : mode de réglage manuel de la fréquence et **»P«** (Preset), mode pour les stations de radio mémorisées. "Preset" désigne une station de radio mémorisée sur un numéro de station déterminé.

- 1 Pour commuter entre le mode Manuel et le mode Preset, appuyez brièvement sur **»▶▶«**.
 - Affichage : la fréquence ou la fréquence avec **»P«** et p. ex. **»CH 01«**.

Réglage des stations radio...

... manuellement

Il faut que le lecteur se trouve en mode de réglage manuel de fréquences.

- 1 Réglez la fréquence de votre choix en appuyant autant de fois que nécessaire sur **»◀◀«** ou sur **»▶▶«**.
 - La fréquence change par incréments de 100 kHz ;

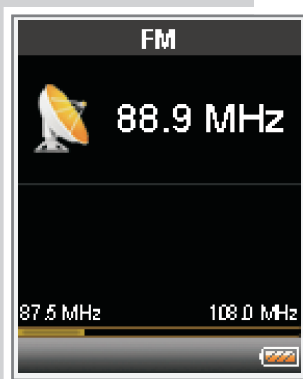
ou

lancez la recherche en appuyant sur **»◀◀«** ou **»▶▶«** jusqu'à ce que la fréquence passe en recherche apide.

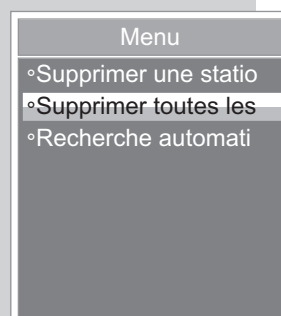
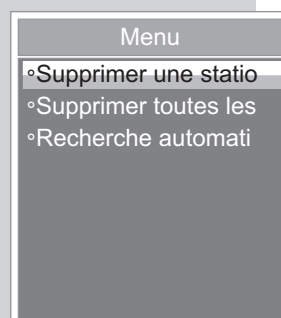
- La recherche s'arrête lorsqu'une station à bonne réception a été trouvée.

... et mémorisation avec la recherche automatique de station (Auto Scan)

- 1 Appelez le menu FM en appuyant brièvement sur **»MENU«**.
- 2 Sélectionnez l'option **»Recherche automatique«** en appuyant sur **»▼«** ou **»▲«** et confirmez-la en appuyant sur **»▶▶«**.
 - La recherche automatique de stations est lancée et enregistre sous des numéros de mémorisation jusqu'à 29 stations dont la réception est de bonne qualité.



MODE RADIO



Mémorisation manuelle des stations radio

Il faut que le lecteur se trouve en mode de réglage manuel de fréquences.

- 1 Réglez la station radio souhaitée.
- 2 Appuyez le menu FM en appuyant brièvement sur **»MENU«**.
- 3 Sélectionnez l'option **»Enregistrer une station«** en appuyant sur **»▼«** ou **»▲«** et activez-la en appuyant sur **»▶▶«**.
- 4 Sélectionnez l'emplacement de chaîne souhaité en appuyant sur **»◀◀«** ou sur **»▶▶«** et confirmez en appuyant sur **»▶▶«**.
 - Le programme radio réglé est mémorisé sur le numéro de programme indiqué.

Appel des stations radio mémorisées

Le mode **»Preset«** doit être activé. Le numéro de station actuel et **»P«** sont visibles à l'affichage.

- 1 Sélectionnez le numéro de station souhaité en appuyant sur **»◀◀«** ou sur **»▶▶«** autant de fois que nécessaire.

Suppression de numéros de programme individuels

Le mode **»Preset«** doit être activé.

- 1 Appuyez le menu FM en appuyant brièvement sur **»MENU«**.
- 2 Sélectionnez l'option **»Supprimer une station«** en appuyant sur **»▼«** ou **»▲«** et activez-la en appuyant sur **»▶▶«**.
 - La fenêtre **»Supprimer une station«** apparaît.
- 3 Sélectionnez le numéro de station souhaité en appuyant sur **»◀◀«** ou sur **»▶▶«** autant de fois que nécessaire.
- 4 Confirmez le numéro souhaité en appuyant sur **»▶▶«**.
 - La station radio mémorisée sous ce numéro est supprimée, les programmes suivants se décalent d'un emplacement.

Suppression de tous les numéros de programme

Le mode **»Preset«** doit être activé.

- 1 Appuyez le menu FM en appuyant brièvement sur **»MENU«**.
- 2 Sélectionnez l'option **»Supprimer toutes les stations«** en appuyant sur **»▼«** ou **»▲«** et confirmez-la en appuyant sur **»▶▶«**.
 - Tous les emplacements sont effacés.

Lecture de textes



Démarrer la lecture de textes

- 1 Dans le mode lecture actuel, appelez le menu principal en appuyant de manière prolongée sur »MENU«.
- 2 Sélectionnez le mode de fonctionnement »E-book« en appuyant sur »|<<<« ou sur »>>>|« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.
- La fenêtre »Rechercher dans les fichiers« apparaît.
- 3 Sélectionnez le fichier texte souhaité en appuyant sur »▼« ou »▲« et ouvrez-le en appuyant sur »▶▶«.
- 4 Pour changer de page vers le haut ou vers le bas, appuyez sur »▼« ou sur »▲« ;

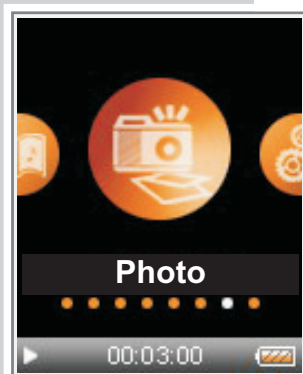
ou

démarrez le changement automatique de pages (intervalle de 4 secondes environ) en appuyant sur »▶▶«.

Remarque :

Vous pouvez interrompre le changement automatique de pages en appuyant sur »▶▶«.

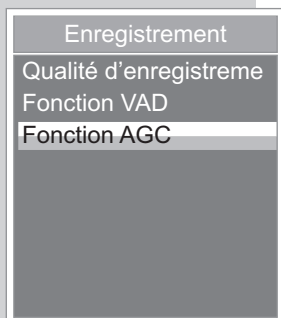
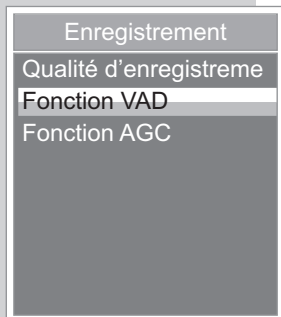
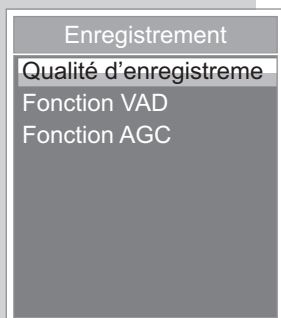
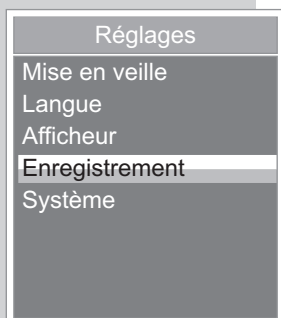
Lecture d'images



Démarrer la lecture d'images

- 1 Dans le mode lecture actuel, appelez le menu principal en appuyant de manière prolongée sur »MENU«.
- 2 Sélectionnez le mode de fonctionnement »Photo« en appuyant sur »|<<<« ou sur »>>>|« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.
- Tous les répertoires et fichiers s'affichent.
- 3 Sélectionnez le fichier photo souhaité en appuyant sur »▼« ou »▲« ou bien »|<<<« ou »>>>|« et ouvrez-le en appuyant sur »▶▶«.
- 4 Passez à la photo précédente ou suivante en appuyant sur »|<<<« ou sur »>>>|«.

Réglages de l'enregistrement



Appel des réglages

- 1 Dans le mode lecture actuel, appelez le menu principal en appuyant de manière prolongée sur »MENU«.
- 2 Sélectionnez le menu »Réglages« en appuyant sur »◀◀« ou sur »▶▶« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.
- 3 Sélectionnez l'option »Enregistrement« en appuyant sur »▼« ou »▲« et activez-la en appuyant sur »▶▶«.

Réglage de la qualité d'enregistrement

- 1 Dans le menu »Enregistrement«, sélectionnez l'option »Qualité d'enregistrement« en appuyant sur »▼« ou sur »▲« et activez la sélection en appuyant sur »▶▶«.
- 2 Sélectionnez la qualité d'enregistrement souhaitée (»Faible qualité«, »Qualité normal« ou »Haut qualité«) en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.

Remarque :

Plus la qualité est réduite, moins l'enregistrement nécessite de l'espace mémoire. En même temps, cela prolonge le temps d'enregistrement.

Désactivation/activation de la fonction VAD

Lorsque la fonction VAD est activée, le lecteur analyse automatiquement le niveau sonore de l'entourage. Si celui-ci est trop faible, l'enregistrement s'arrête au bout de 2 secondes.

- 1 Dans le menu »Enregistrement«, sélectionnez l'option »Fonction VAD« en appuyant sur »▼« ou sur »▲« et activez la sélection en appuyant sur »▶▶«.
- 2 Sélectionnez le réglage souhaité (»Non« ou »Oui«) en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.

Désactivation/activation de la fonction AGC

Lorsque la fonction AGC est activée, la voix est renforcée et optimisée. L'enregistrement paraît ainsi plus clair et plus fort.

- 1 Dans le menu »Enregistrement«, sélectionnez l'option »Fonction AGC« en appuyant sur »▼« ou sur »▲« et activez la sélection en appuyant sur »▶▶«.
- 2 Sélectionnez le réglage souhaité (»Non« ou »Oui«) en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.

Enregistrement vocal

Vous pouvez commencer les enregistrements vocaux uniquement lorsque vous passez du mode de votre choix (sauf le mode »FM«) en mode »Enregistrer«.

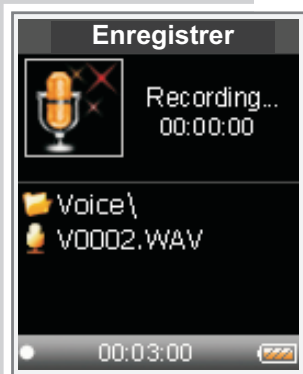
Lancer les enregistrements vocaux

- 1 Dans le mode lecture actuel (sauf »FM«), appelez le menu principal en appuyant de manière prolongée sur »**MENU**«.
- 2 Sélectionnez le mode de fonctionnement »Enregistrer« en appuyant sur »**◀◀**« ou sur »**▶▶**« et confirmez en appuyant sur »**▶▶**«.
- L'enregistrement démarre automatiquement.
- 3 Commutez sur pause d'enregistrement en appuyant sur »**▶▶**«.
- 4 Reprenez l'enregistrement en appuyant sur »**▶▶**«.
- 5 Pour arrêter l'enregistrement, appuyez de manière prolongée sur »**MENU**«.
- L'enregistrement est sauvegardé automatiquement sous forme de fichier WAV, par ex. MIC00009.WAV, dans le dossier MICIN.DIR du lecteur.
- Le lecteur passe ensuite en mode »Enregistrements«. L'enregistrement mémorisé s'affiche alors et peut être lu.

Remarques :

Si l'affichage »Mémoire pleine« apparaît pendant l'enregistrement, la mémoire Flash est pleine. L'enregistrement est arrêté et le fichier est enregistré automatiquement. D'autres enregistrements ne sont plus possibles.

Si l'affichage »Batterie faible!« apparaît pendant l'enregistrement, la batterie est faible. L'enregistrement est arrêté et le fichier est enregistré automatiquement. D'autres enregistrements sont possibles uniquement si vous rechargez la batterie.



Enregistrement à partir de la radio FM

Vous pouvez commencer les enregistrements FM uniquement lorsque vous passez du mode »FM« en mode »Enregistrer«.

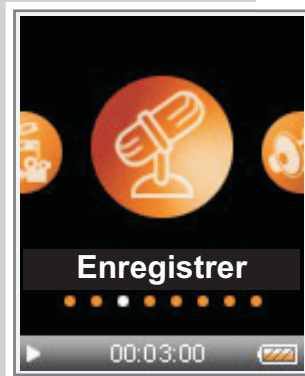
Lancement de l'enregistrement FM

- 1 En mode »FM«, sélectionnez la station radio souhaitée.
- 2 Ouvrez le menu principal en appuyant de manière prolongée sur »MENU«.
- 3 Sélectionnez le mode de fonctionnement »Enregistrer« en appuyant sur »◀◀« ou sur »▶▶« et confirmez en appuyant sur »▶II«.
 - L'enregistrement démarre automatiquement.
- 4 Commutez sur pause d'enregistrement en appuyant sur »▶II«.
- 5 Reprenez l'enregistrement en appuyant sur »▶II«.
- 6 Pour arrêter l'enregistrement, appuyez de manière prolongée sur »MENU«.
 - L'enregistrement est sauvegardé automatiquement sous forme de fichier WAV, par ex. FM00008.WAV, dans le dossier FMIN.DIR du lecteur.
 - Le lecteur repasse ensuite en mode »FM«.

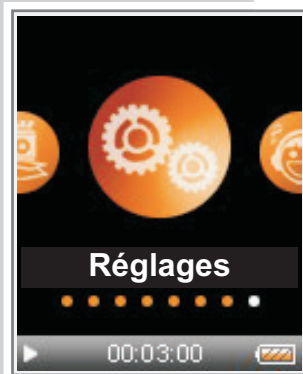
Remarques :

Si l'affichage »Mémoire pleine« apparaît pendant l'enregistrement, la mémoire Flash est pleine. L'enregistrement est arrêté et le fichier est enregistré automatiquement. D'autres enregistrements ne sont plus possibles.

Si l'affichage »Batterie faible!« apparaît pendant l'enregistrement, la batterie est faible. L'enregistrement est arrêté et le fichier est enregistré automatiquement. D'autres enregistrements sont possibles uniquement si vous rechargez la batterie.

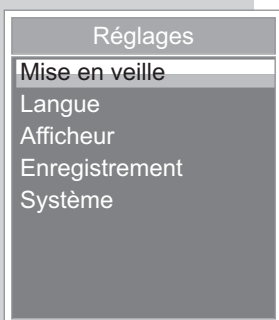


RÉGLAGES FAVORIS



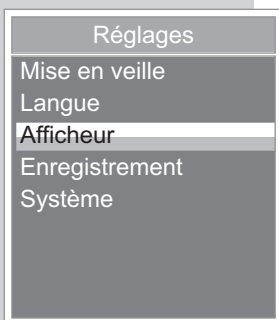
Sélection du menu »Réglages«

- 1 Dans le mode lecture actuel, appelez le menu principal en appuyant de manière prolongée sur **»MENU«**.
- 2 Sélectionnez le menu »Réglages« en appuyant sur **»◀◀«** ou sur **»▶▶«** et confirmez en appuyant sur **»▶▶«**.



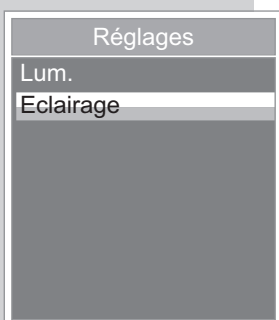
Réglage du temps d'arrêt du lecteur (Sleep Timer)

- 1 Dans le menu »Réglages«, sélectionnez l'option »Mise en veille programmable« en appuyant sur **»▼«** ou sur **»▲«** et activez la sélection en appuyant sur **»▶▶«**.
- 2 Sélectionnez la mise à l'arrêt souhaitée (»15 minutes« à »120 minutes«) en appuyant sur **»▼«** ou **»▲«** et confirmez en appuyant sur **»▶▶«**.



Réglage de la luminosité de l'affichage

- 1 Dans le menu »Réglages«, sélectionnez l'option »Afficheur« en appuyant sur **»▼«** ou sur **»▲«** et activez la sélection en appuyant sur **»▶▶«**.
- 2 Sélectionnez l'option »Lum.« en appuyant sur **»▼«** ou **»▲«** et activez-la en appuyant sur **»▶▶«**.
- 3 Sélectionnez le temps d'arrêt souhaité (»Bas«, »Moyen«, »Haut« ou »Maximal« = faible à maximum) en appuyant sur **»▼«** ou **»▲«** et confirmez en appuyant sur **»▶▶«**.



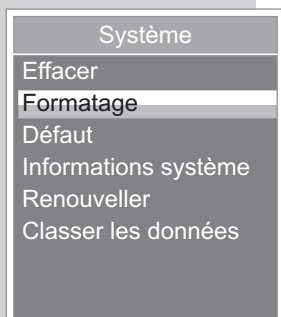
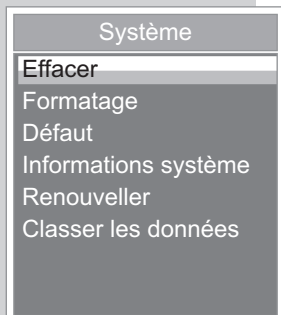
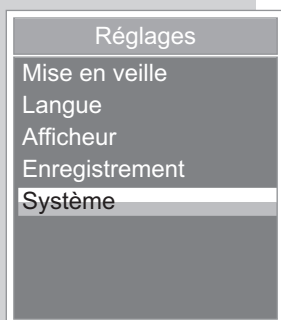
Réglage du temps d'arrêt du rétro-éclairage de l'affichage

- 1 Dans le menu »Réglages«, sélectionnez l'option »Afficheur« en appuyant sur **»▼«** ou sur **»▲«** et activez la sélection en appuyant sur **»▶▶«**.
- 2 Sélectionnez l'option »Eclairage« en appuyant sur **»▼«** ou **»▲«** et activez-la en appuyant sur **»▶▶«**.
- 3 Sélectionnez le temps d'arrêt souhaité (»15 secondes«, »30 secondes«, »1 minute« ou »Toujours activé«) en appuyant sur **»▼«** ou **»▲«** et confirmez en appuyant sur **»▶▶«**.

Réglages de l'enregistrement

Voir la page 23 du chapitre "Enregistrement".

Outils et configurations système



Sélection du menu »Système«

- 1 Dans le menu »Réglages«, sélectionnez l'option »Système« en appuyant sur »▼« ou sur »▲« et activez la sélection en appuyant sur »▶▶«.

Suppression de fichiers

- 1 Dans le menu »Système«, sélectionnez l'option »Effacer« en appuyant sur »▼« ou sur »▲« et activez la sélection en appuyant sur »▶▶«.
- Tous les répertoires et fichiers mémorisés dans le lecteur s'affichent.
- 2 Sélectionnez le répertoire souhaité en appuyant sur »▼« ou »▲« et ouvrez-le en appuyant sur »▶▶«.
- 3 Sélectionnez le fichier souhaité en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez-le en appuyant sur »▶▶« ;

ou

sélectionnez directement le fichier souhaité en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez-le en appuyant sur »▶▶«.

- La fenêtre »Effacer« apparaît.

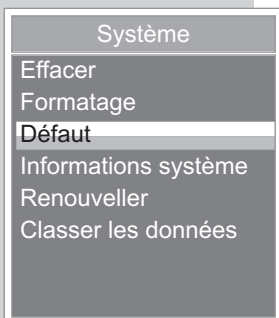
- 4 Sélectionnez »Oui« ou »Non« en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.
- Si vous avez confirmé »Oui«, le fichier sélectionné est supprimé.

Formatage du lecteur

Avant le formatage, effectuez une copie de sauvegarde de toutes les données du PC. Dans le cas contraire, vous risqueriez de perdre des données.

- 1 Dans le menu »Système«, sélectionnez l'option »Formatage« en appuyant sur »▼« ou sur »▲« et activez la sélection en appuyant sur »▶▶«.
- 2 Sélectionnez le formatage souhaité («Rapide« = formatage rapide ou »Normale« = formatage normale) en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.

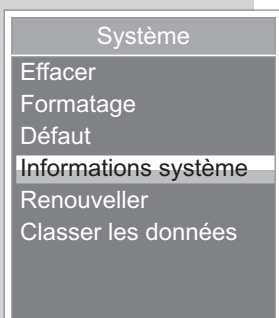
RÉGLAGES FAVORIS



Réinitialisation du lecteur

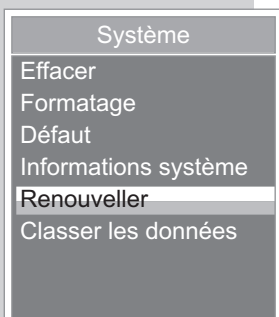
Cette fonction permet de rétablir les réglages d'usine du lecteur.

- 1 Dans le menu »Système«, sélectionnez l'option »Défaut« en appuyant sur »▼« ou sur »▲« et activez la sélection en appuyant sur »▶▶«.
- 2 Sélectionnez »Oui« ou »Non« en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.
 - Si vous avez confirmé »Oui«, tous les réglages sont supprimés.



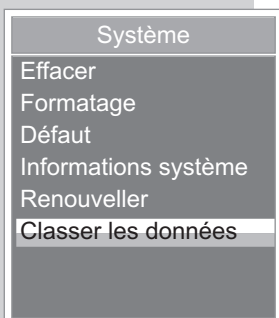
Affichage des informations système

- 1 Dans le menu »Système«, sélectionnez l'option »Informations système« en appuyant sur »▼« ou sur »▲« et activez la sélection en appuyant sur »▶▶«.
 - Vous obtenez des informations sur le firmware, la puce et la mémoire disponible.



Actualisation de l'ordre de lecture par lettres

- 1 Dans le menu »Système«, sélectionnez l'option »Renouveler« en appuyant sur »▼« ou sur »▲« et activez la sélection en appuyant sur »▶▶«.
- 2 Sélectionnez »Oui« ou »Non« en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.
 - Si vous avez confirmé »Oui«, l'ordre est actualisé.



Classement des fichiers musicaux

Cette option vous permet de classer des fichiers musicaux selon des critères ID3 (genre, interprète, album, titre).

- 1 Dans le menu »Système«, sélectionnez l'option »Classer les données« en appuyant sur »▼« ou sur »▲« et activez la sélection en appuyant sur »▶▶«.
- 2 Dans le menu »Classer les données«, sélectionnez l'option »Classer une par une« ou »Classer automatiquement« en appuyant sur »▼« ou sur »▲« et activez la sélection en appuyant sur »▶▶«.
- 3 Sélectionnez »Oui« ou »Non« en appuyant sur »▼« ou »▲« et confirmez en appuyant sur »▶▶«.
 - Si vous avez confirmé »Oui«, les fichiers sont classés en conséquence.

Généralités

Le lecteur apparaît dans deux configurations différentes sur le PC :
Lecteur MSC (Mass Storage Class) (disque amovible) ou lecteur MTP (Media Transfer Protocol).
Commutez le lecteur entre les modes MTP et MSC en appuyant sur »▶▶«.

Le réglage de base lecteur MSC



Téléchargement de fichiers

Nous recommandons le réglage de base lecteur MSC (disque amovible).

Copiez les fichiers musicaux directement dans le dossier principal ou synchronisez la musique avec le lecteur Windows Media dans le dossier »Musique« qui a été créé.

Les données (p. ex. fichiers pdf, ppt, doc) doivent être copiées directement dans le dossier principal ou dans un dossier spécialement créé.

Les fichiers musicaux copiés ou synchronisés en mode MSC ne s'affichent pas dans le lecteur Windows Media en mode MTP.

Le réglage de base lecteur MTP



Téléchargement de fichiers

Synchronisez les fichiers musicaux du lecteur avec le lecteur Windows Media. Ils seront copiés dans le dossier »Media / Musique MTP«.

Systeme requis

Le lecteur s'affiche comme disque amovible lorsqu'il est raccordé à l'ordinateur. Celui-ci correspond à la mémoire Flash du lecteur. Votre ordinateur doit remplir les conditions suivantes :

- Windows 2000 / ME / XP / Vista, Mac OS 10 ou supérieur, Linux Kernel 2.6.
- Microsoft DirectX 9.0 ou supérieur
- Microsoft Media Player 9.0 ou supérieur
- Pack de codecs intégré *
- Lecteur de CD-ROM 4x ou supérieur
- Pentium MMX 200 ou supérieur
- 120 Mo d'espace mémoire libre minimum sur le disque dur
- Interface USB

* Codec recommandé : K-Lite Mega Codec Pack (disponible sur www.free-codecs.com ou www.k-lite.tk).

Remarque :

Le pack de codecs supporte la conversion de fichiers vidéo.

Raccordement à l'ordinateur

- 1 Mettez l'ordinateur en marche.
- 2 Eteignez le lecteur.
- 3 Raccordez le port USB du lecteur au port correspondant de l'ordinateur, à l'aide du câble USB.
 - Dès que la connexion est établie, un message correspondant apparaît.

Remarque :

Normalement, le lecteur s'affiche comme disque amovible sur l'ordinateur. Sous Windows XP, vous avez cependant la possibilité d'utiliser le lecteur comme lecteur multimédia compatible avec MTP. A cet effet, appuyez sur la touche »►||«. Si le lecteur est reconnu comme lecteur compatible avec MTP, le contenu de sa mémoire Flash s'affiche différemment. Dans ce cas, d'autres possibilités de traitement des données sont disponibles.

Transfert de données MP3/WMA

- 1 Choisissez les fichiers MP3/WMA dans le poste de travail de votre ordinateur pour les copier.
- 2 Sélectionnez les fichiers.
- 3 Cliquez sur le bouton droit de la souris et sélectionnez »Copier«.
- 4 Ouvrez le lecteur de disque amovible (p. ex. H:) sur le poste de travail de votre ordinateur.
- 5 Effectuez un clic droit de la souris et transférez les fichiers sur le disque amovible (p. ex H:).

Remarque :

Les fichiers WMA et Play Lists protégés par DRM (Digital Right Management) ne peuvent être lus que s'ils ont été transférés sur l'appareil en mode MTP à l'aide de Windows Media Player.

Remarque :

Les enregistrements sont sauvegardés comme fichiers individuels dans les dossiers MICIN.DIR et FMIN.DIR.

Transfert de données WMA protégées par DRM

Dans Windows 2000 / ME / XP / Vista, il est recommandé d'actualiser le Windows Media Player, en chargeant les versions 9.0, 10.0 ou 11.0 (version 10.0 pour Windows XP). La description suivante est valable pour le Windows Media Player 10.0, c'est-à-dire pour Windows XP.

- 1 Raccordez le lecteur à l'ordinateur.
- 2 Configurez le lecteur comme lecteur media compatible avec MTP à l'aide de »►II«.
- 3 Cliquez sur »Confirmer« dans la fenêtre du Media Player MTP.
- 4 Sélectionnez les fichiers WMA protégés par DRM et devant être copiés à l'aide de l'outil du Windows Media Player 10.
- 5 Sélectionnez les fichiers.
- 6 Cliquez sur le bouton droit de la souris et sélectionnez l'option »Ajouter à la liste sync.«.
- 7 Dans la fenêtre ouverte, sélectionnez l'option »Sync.«.
- 8 Dans la fenêtre »Sync.«, sélectionnez les fichiers WMA protégés par DRM de votre choix, puis sélectionnez le lecteur.
- 9 Cliquez sur »Démarrer sync.«.
- Les fichiers WMA protégés par DRM sont transférés sur le lecteur.

Synchronisation des fichiers musique et texte

Le lecteur supporte les fichiers musique qui sont synchronisés avec les textes correspondants (fichiers LRC). De cette manière, vous pouvez entendre la musique par les écouteurs et lire simultanément le texte synchronisé sur l'afficheur.

Remarques :

Si vous souhaitez créer des fichiers LRC, utilisez par exemple le programme gratuit Song Edit.

Assurez-vous que les fichiers texte et musique se trouvent dans le même répertoire et qu'ils portent la même désignation. Sinon, le lecteur ne peut pas reconnaître le fichier texte.

Classement des fichiers musicaux

Pour ce faire, utilisez le logiciel „Music Classification Tool“ disponible sur le CD-ROM fourni. Copiez le logiciel sur votre PC.

- 1 Raccordez le lecteur à l'ordinateur.
- 2 Enregistrez le lecteur en mode MSC en appuyant sur »▶▶«.
- 3 Dans le répertoire »MusicClassify«, ouvrez le fichier »MusicClassify.exe«.
 - Tous les dossiers et fichiers musicaux du lecteur s'affichent dans la fenêtre de droite.
- 4 Transférez les fichiers musicaux dans la fenêtre de gauche en cliquant sur »Sélectionner musique« ou »Sélectionner répertoire musical«.
- 5 Transférez les fichiers musicaux de la fenêtre sur le lecteur en cliquant sur »Télécharger musique«.
 - A la fin du téléchargement, les fichiers musicaux sont classés sur le lecteur

Composition d'un diaporama à partir de photos

Le logiciel »Slide Show Maker« vous permet de créer un fichier diaporama (SLS) sur votre PC à partir de plusieurs fichiers photo. Si vous transférez ce fichier SLS dans le dossier SLS de votre lecteur, vous pouvez regarder des photos pendant la lecture musicale. Le logiciel »Slide Show Maker« propose quatre variantes différentes de diaporama avec différents effets visuels.

- 1 Dans le répertoire »SlideShowMaker«, ouvrez le fichier »SlideShowMaker.exe«.
- 2 Pour ajouter des photos, cliquez sur »Charger photo«.
- 3 Pour fixer l'ordre des photos, cliquez sur »Up« ou »Down«.
- 4 Après avoir terminé tous les réglages, cliquez sur »Transform«.
 - Les photos sont enregistrées dans un fichier SLS.
- 5 Copiez le fichier SLS dans le répertoire »SLS« du lecteur.

Conversion de fichiers vidéo au format MTV

Le lecteur est compatible uniquement avec les fichiers vidéo de format MTV adapté. Vous pouvez cependant convertir des fichiers vidéo d'autres formats (AVI, RM, VOB, DAT, RMVB, MPG, MPEG, MP4, ASF, VMV, MKV) au format MTV avec le logiciel Transcoder "Video Converter" se trouvant sur le CD-ROM fourni.

- 1 Copiez le programme "Video Converter" sur le disque dur de l'ordinateur.
- 2 Lancez le programme avec »VideoConverter Se.exe«.
- 3 Pour sélectionner les fichiers à convertir, cliquez sur »Input Video«.
- La résolution d'image du lecteur est de 128 x 160 pixels. Concernant la qualité de l'image, »Advanced Setting« est prédéterminé.
- 4 Pour ajouter ensuite d'autres fichiers, répétez l'étape 3.
- 5 Sélectionnez le répertoire de destination de votre choix.
- 6 Pour lancer la conversion, cliquez sur »Conversion«.
- Une barre de progression indique l'état de la conversion. Lorsque celle-ci est terminée, cliquez sur »Close«. Vous pouvez maintenant transférer les nouveaux fichiers MTV sur le lecteur dans le dossier vidéo.

Transfert de données texte

- 1 Sélectionnez les fichiers texte dans le poste de travail de votre ordinateur pour les copier.
- 2 Ouvrez le fichier texte via »Start« → »Programmes« → »Accessoires« → »WordPad«.
- 3 Sauvegardez le fichier texte avec l'extension .TXT.
- 4 Cliquez sur le bouton droit de la souris et sélectionnez »Copier«.
- 5 Ouvrez le lecteur de disque amovible (p. ex. H:) sur le poste de travail de votre ordinateur.
- 6 Effectuez un clic droit de la souris et transférez les fichiers sur le disque amovible (p. ex. H: \txt\).

Déconnexion de l'ordinateur

Si aucun transfert de fichier n'est en cours, vous pouvez déconnecter le lecteur de l'ordinateur.

Avant de débrancher le câble reliant le lecteur à l'ordinateur, vous devez enlever le lecteur du bureau Windows en suivant les instructions de Windows intitulées "Retirer le matériel en toute sécurité".

Attention :

Ne débranchez pas le lecteur de l'ordinateur tant qu'un transfert de données est en cours. Cela risquerait de détruire les données.

- 1 Double-cliquez sur le symbole de retrait de matériel.
- La fenêtre "Retrait de matériel" apparaît.
- 2 Pour continuer, suivez les instructions qui s'affichent à l'écran.

Attention :

Les circuits du lecteur et de l'ordinateur peuvent être sérieusement endommagés si vous ne suivez pas les instructions de Windows ME / 2000 / XP.



Caractéristiques techniques

Ce produit est conforme aux directives européennes 89/336/CEE, 2006/42/CE et 93/68/CEE.

La plaquette d'identification se trouve au dos de l'appareil.

Tension d'alimentation

Batterie : 1 x 3,7 V, lithium-polymère
270 mA

Puissance de sortie

2 x 4,4 mW/32 Ohm (écouteurs)

Ecart de tension psophométrique

≥ 85 dB

Mémoire interne

MPiXX 2200 : 2 Go

MPiXX 2400 : 4 Go

MP3/WMA

Formats : MP3, WMA, WAV (lecture),

WAV (enregistrement)

Débits binaires MPEG : 16-320 kbits/s,

WMA : 64-192 kbps

Système de fichier : FAT/FAT 32

Versions des balises ID3 : Balise V1, V2

2.0, V2 3.0, V3 4.0

Image

Formats : JPEG

Vidéo

Formats : MTV (avec logiciel Transcoder)

Radio FM

Gamme de fréquences :

87,5 MHz ... 108 MHz

USB

USB PC : 2.0 High Speed

Réponse fréquentielle

20 Hz ... 20 kHz

Dimensions et poids

L x P x H : 89,6 x 40,0 x 9,35 mm

Poids 60 g env.

Grundig se réserve le droit de procéder à des modifications techniques ou esthétiques.

Grundig Multimedia B.V.

Atrium, Strawinskylaan 3105 • NL-1077 ZX Amsterdam • <http://www.grundig.com>